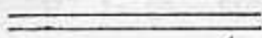


האגרת הראשונה מפאול השליח אל התסלוניקים :



א אֵל וְסִלְוֹנוֹס וְטִמּוֹתִיוֹס אֶל-קְהֵלֵת הַתְּסַלוֹנִיקִים בְּאֱלֹהִים סוֹא סִילָא.
 הָאֵב וּבְאֲדוֹן יִשׁוּעַ הַמְּשִׁיחַ חָן לָכֶם וְשִׁלוֹם מֵאֵת פ"ה ט"ו מ'.
 ב הָאֱלֹהִים אָבִינוּ וְהָאֲדוֹן יִשׁוּעַ הַמְּשִׁיחַ : אֲנַחְנוּ מוֹדִים פ"ה י"ז א'.
 לָאֱלֹהִים תָּמִיד בְּעַד בְּלָכְכֶם וְעֲשִׂים זָכַר לָכֶם בְּתַפְלוֹתֵינוּ בְּבִלְי מתכל"ק"א ד'.
 ג חָדוֹל : וְזָכְרִים אֶת-פְּעֹל אֱמוּנַתְכֶם וְאֶת עֲמַל אֲהַבְתְּכֶם וְאֶת פ"ה י"ב ה'.
 תּוֹחַלַּת תְּקוּמַתְכֶם בְּאֲדֹנֵינוּ יִשׁוּעַ הַמְּשִׁיחַ לִפְנֵי הָאֱלֹהִים אָבִינוּ : נלט' ה' ו'.
 ד הַ בְּדַעַתְנוּ אַחִים נְאֻדְבִים מֵאֵת הָאֱלֹהִים אֶת-בְּחִירַתְכֶם : כִּי יסע'ס'כ"ג
 בְּשׁוֹרְתָנוּ לֹא-הָיִיתָה אֵלֵיכֶם בְּאֹמַר לְבָד כִּי אִם-צִם וְגִבּוֹרָה א קור'ג' ד'.
 וּבְרוּחַ הַקֹּדֶשׁ וּבְמַלְא בְשִׁחָה רַב כַּאֲשֶׁר יִדְעַתֶּם אַךְ הָיִינוּ כדנר כאמן.
 ו בְּיַנְיָכֶם בְּגַלְלָכֶם : וְאַתֶּם נִהְיִיתֶם מִתְהַלְכֵי חֲבִנִיתָנוּ וְתַכְנִית נדרכנו.
 ז הָאֲדוֹן בְּקַבְּלָכֶם אֶת-הַדְּבָר בְּמִצּוּקָה רַבָּה עִם-שִׂמְחַת רִחַ פ"ל'ג' ס'ו'ו'.
 ח הַקֹּדֶשׁ : עַד כִּי-נִהְיִיתֶם לְחַבְנִיתוֹת לְכָל-הַפְּאִמִּינִים בְּמִקְדוֹנֵינוּ פ"ר' ד' י'.
 ט וּבְאֵכֵיָא : כִּי מִכֶּם רָעִעַ דְּבַר הָאֲדוֹן לֹא לְבָד בְּמִקְדוֹנֵינוּ ינא נתרועס.
 י וּבְאֵכֵיָא כִּי אִם-צִם בְּכָל-מְקוֹם אֱמוּנַתְכֶם אֶל-הָאֱלֹהִים יצאה
 יא עַד לְבִלְתֵּי הֵיוֹת לָנוּ צָרָךְ לְדַבֵּר מְאוּמָה : כִּי הִם עֲצָמִם סמועת.
 יב מַנְיָדִים עַל-אֲדוֹתֵינוּ אִיחָה מְבֹוא הָיָה לָנוּ אֵלֵיכֶם וְאִךְ נמקדוכיא.
 יג שִׁבְתֶּם אֶל-הָאֱלֹהִים מִדְּהָאֵלִילִים לַעֲבוֹד אֶת-הָאֵל הַחַי ירמ'ט' ז' ט.
 יד וְהָאֵמְקִי : וּלְקִנּוֹת אֶת-בְּנוֹ מִדְּהַשְׂמִים אֲשֶׁר הֵקִים אֱהוּ מַעֲס תכל'פ' ד' ג'.
 טו הַמַּחֲתִים אֶת-יִשׁוּעַ הַמַּצִּיל אֶתְנוּ מִן-הַחֲרוֹן הַבָּא דכ"י ז' י"ג.
 טז

כ פטו' י"ג. פר' כ
 כ' ט' כ'
 כ' ט' כ' י"ח.
 ס"ה ט' ז' י"ג.
 ס' קור' ט' כ"ה
 ס' להאמין.
 ס' גלט' ג' ז'.
 ס' היינו עמכם.
 ס' גלל.
 ס' מתי' כ"ג. ה'
 ס' המספט לנו.
 ס' לכס.
 ס' תהל' י"ח. כ"ו.
 ס' הרומ' ט' ז'.
 ס' קור' ד' י"ג.
 ס' פסוק ו'.
 ס' הוא עז.
 ס' פ"ה כ"ג. א'.
 ס' קור' ד' י"ד.
 ס' ככוכן.
 ס' דכ"י ז' י"ח.
 ס' ד"ח הסמטע.
 ס' ירמ' כ"ג. כ"ח
 כ"ט.

כִּי אַתֶּם עִצְמְכֶם יוֹדְעִים אֲחֵי אֶת־מְבוֹאֵנוּ אֲשֶׁר אֵלֵיכֶם **ב**
 כִּי לֹא הָיָה רֶקָה : כִּי אִם־אֲנַחְנוּ הַמְּעַנִּים לְפָנֶיךָ וְהַמְּחַרְסִים בְּ
 בְּאֲשֶׁר יוֹדְעֶתְם בְּסִילְפִי הַתְּחַזְקֵנוּ בְּאֱלֹהֵינוּ לְדַבֵּר אֵלֵיכֶם אֶת־
 כִּי הַשּׁוֹרֵת הָאֱלֹהִים בְּקֶרֶב רָב : כִּי הַזְּהִרְתָּנוּ לֹא מִתּוֹעָה גַם־
 לֹא מִשְׂמָאָה גַם־לֹא בְּמִרְמָה : כִּי אִם־כְּאֲשֶׁר נִבְחַנּוּ מֵאֵת ד'
 הָאֱלֹהִים כִּי תִפְקֹד אֶתְנוּ הַבְּשׂוּרָה בֵּן אֲנַחְנוּ מִדְּבָרִים לֹא
 כְּרָצוֹנִים לְבַנְי אָדָם כִּי אִם־לְאֱלֹהִים הַבוֹחֵן אֶת־לְבוֹתֵינוּ : כִּי ה'
 גַּם מְעוֹלָם לֹא הִתְהַלַּכְנוּ בְּאִמְרֵי חִלְקוֹת כְּאֲשֶׁר יוֹדְעֶתְם גַּם־
 לֹא בְּמִרְאָה הַמְּדַת הַבְּצַע הָאֱלֹהִים עַד : גַּם־לֹא בְּקִשְׁנוּ ו'
 כְּבוֹד מִבְּנֵי אָדָם גַּם־לֹא מִכֶּם גַּם־לֹא מֵאַחֵרִים כְּאֲשֶׁר
 בְּיָכַלְתָּנוּ לִהְיוֹת לְשִׂרָה כְּמוֹ שְׁלִיחֵי הַפְּשִׁיחַ : כִּי אִם־הֵינּוּ ז'
 מִתְּחַסְּדִים בְּקֶרְבָּנְכֶם כְּמוֹ אֲמֵנֶת סָנְנַת אֶת־יְלֻדֶיהָ : וּבְכֹן ח'
 זְהִכְסַּנּוּ אֵלֵיכֶם חֲסַצְנוּ לְחַלֵּק לָכֶם לֹא לְבַד אֶת־בְּשׂוֹרַת
 הָאֱלֹהִים כִּי אִם־גַּם אֶת־נַפְשׁוֹתֵינוּ יַעַן אֱהוּבִים נְהִייתֶם לָנוּ :
 כִּי אַתֶּם זְכָרִים אֲחֵי אֶת־עַמְלָנוּ וְאֶת־יְגִיעָנוּ כִּי בְּפַעֲלָנוּ י ס'
 לַיְלָה וַיּוֹם לְבַלְתֵּי הַכְּבִיר עַל־אַרְצָה מִכֶּם בְּשָׂרְנוּ אַתְּכֶם אֶת־
 בְּשׂוֹרַת הָאֱלֹהִים : אַתֶּם עֹדִים וְהָאֱלֹהִים אֵיךְ בְּקֹדֶשׁ וּבְצָדִק י'
 וּבְלִי־שִׂמְצָה הֵינּוּ לָכֶם הַמְּאִמִּינִים : כְּאֲשֶׁר יוֹדְעֶתְם י א'
 אֵיךְ הַזְּהִרְנוּ וְנִחַמְנוּ אֶת כָּל־אֶחָד מִכֶּם כְּאֵב אֶת־בְּנֵינּוּ :
 וְהַעֲדָנוּ כִּי תַתְּהַלְכוּ כְּשׂוֹה לְאֱלֹהִים הַקְּרָא אַתְּכֶם לְמַלְכוּתוֹ י ב'
 וְלִכְבוֹדוֹ : וּבַעֲבוּר זֹאת גַּם אֲנַחְנוּ מוֹדִים אֲנַחְנוּ לְאֱלֹהִים י ג'
 בְּבִלִי הַדּוֹל כִּי בְּקַהֲלָכֶם אֶת־דְּבַר לְשִׁמְיַת הָאֱלֹהִים מֵאֶתְנוּ
 לֹא כְּדָבָר אֲנָשִׁים כִּי אִם־כְּאֲשֶׁר הוּא וְאַמְת'
 דְּבַר הָאֱלֹהִים אֲשֶׁר גַּם פָּעַל בְּכֶם הַמְּאִמִּינִים : כִּי אַתֶּם י ד'

אחי נהייתם מתהלכי תבנית קהלות האלהים אשר הנה פ"ה כ' כ"ח.
 ביהודה במשיח ישוע פי את הדברים האלה סבלתם גם פ"ה כ"א, כ'.
 אתם מבני מולדתכם באשר גם הפה מאת היהודים : פ"ה י"ג, ט"ז.
 שו אשר הרגו גם את האדון ישוע וגם את נביאיהם ואתנו פ"ה ה' ל'
 ודפו ולאֵלהים אינם רצוים ולכל בני אדם מתנזרים : מ"א י"ט
 שו ומנעים אתנו מדבר אלהגוים למען יושעו למלא אתנו פ"ה כ"ז, ה'
 ו הגיאותיהם תמיד אך בא עליהם ההרון עד הקץ : דני' ט' כ"ו.
 אנחנו אחי פשכלנו אתכם לעת שלעה מפואה לא מלב עד כלס.
 יח עוד יותר התאמצנו לראות את פניכם בתשוקה רבה : על כספר דכו
 מכם.
 פן הסצנו לבוא אליכם אני פאול פעם ושתיים וימנע אתנו מעט מזער.
 יש השטן : פי מה תקותנו או שמחתנו או עטרת ההלחנה זכר' ג' א' ג'.
 האסלא גם אתם לפני ישוע המשיח אדנינו בביאתו : ישע' ס"ג ג'.
 כ פי אתם זבודנו ושמחתנו : דני' ז' י"ג.
 ג עלכן מבלי יכלתנו לסבל עוד הסצנו ברצון להיתר באחינה מסל' בוא.
 ב לבדד : ושלחנו את טמותיוס אחינו ומשרת האלהים וחרב פ"ה ט"ז, א'.
 עבודתנו בבשורת המשיח לאמין אתכם ולהזהיר אתכם לחזק.
 ג על אדות אמונתכם : לבלתי דאוע איש בצרות האלה פי כמות. תסל'
 ד עצמכם יודעים פי לזאת מושמים אנחנו : פי גם באשר קי"ג, ו'.
 ה'ינו אצלכם דברנו לכם לפנינו פי עתידים אנחנו לענות פ"ה ט"ט, ט"ז.
 ה באשר גם נהיתה ואתם יודעים : בעבור זאת גם אני מבלי פסוק א'.
 יכלתי לסבל עוד שלחתי למען דעת את אמונתכם פן נסח חוזק.
 ו אתכם המנפה ולריק היה עמלנו : אך עתה כבוא טמותיוס הסטן. מתו'
 אלינו מכם וכבשרו אתנו אח אמונתכם ואהבתכם וכי' נ'.
 אנחנו לכם בזכר טוב תמיד ומשוקקים אתם לראות אתנו ישע' כ"ג, ז'.

כרחוק : פֶּאֶשֶׁר גַּם אֲנַחְנוּ אִתְּכֶם : בְּעֵבֶר זֹאת נִחְמְנוּ אִחִים עֲלֵיכֶם ז
 תסל' ל' ד' : בְּכָל־סֻצּוֹקֵתְנוּ וְצָרְתְנוּ עַל־יְדֵי אֲמוֹנֵתְכֶם : כִּי עָתָה חַיִּים ח
 יהוס' ג' י"ז : אֲנַחְנוּ אִם עֹמְדִים אַתֶּם הֲכֵן בְּאֹזְנֵי : כִּי אֲרִוּוּ תוֹדָה נִכְלָ ש
 לשלם לאלהים בעדכם על כל השמחה אשר שמחנו בעבורכם
 לסני אלהינו : וְלַיְלָה וְיוֹם מִתְפַּלְלִים אֲנַחְנוּ לְמוֹתָר כִּי נִרְאָה י
 את פניכם ונתקן את חסרונות אמונתכם : אֲדָּ הָאֱלֹהִים יא
 עצמו אבינו וישוע המשיח אדנינו יושר את דרכנו אליכם :
 ואתכם ירבה האדון ויעדיף באהבת איש לרעהו ולכל האדם יב
 פֶּאֶשֶׁר גַּם אֲנַחְנוּ לָכֶם : לְמַעַן יִכּוֹנֵן אֶת־לְבוֹתֵיכֶם בְּלִישְׁמֻצָּה יג
 בקרשה לסני האלהים אבינו גביאת אדנינו ישוע המשיח
 עם פֶּל־קִדְשָׁיו :

ועוד יותר אחים אֲנַחְנוּ שְׂאֵלִים וּמֹהֲרִים אִתְּכֶם בְּאֲדוֹן ד
 ישוע כִּי פֶּאֶשֶׁר לְקַחְתֶּם מֵאִתְּנוּ אִידִּ צְרִיךְ לָכֶם לְהַתְהַלֵּךְ
 ולהרצות אלה האלהים תעדיפו עוד יותר : כִּי רַעְתֶּם אֵר ב
 זו סקידים נתנו לכם על ידי האדון ישוע : כִּי זֶה הוּא ג
 רצון האלהים קדושים להנזרכם מן הזנות : לְדַעַת כָּל־ר
 איש מכם לשמר את פֶּלְלוֹ בְּקִדּוּשׁ וּבִקְרָה : לֹא בְּרִגְשֵׁת ה
 התשוקה כמו גם הזוים אשר אינם יודעים את האלהים :
 לבלתי עֲקֹב וּבַצֵּעַ בַּעֲסֵק אֶת־אֲחִיו כִּי לָקַם הָאֲדוֹן עַל כָּל־ו
 אלה פֶּאֶשֶׁר גַּם מִלְּפָנִים אֲמַרְנוּ לָכֶם וְהַעֲיֵדְנוּ : כִּי לֹא קָרָא ו
 אתנו האלהים לטמאה כִּי אִם לְקִדְשָׁה : לָכֵן אֲמַרְנוּ הַבְּזָה ד
 לֹא אָדָם הוּא בְּזָה כִּי אִם־אֵת הָאֱלֹהִים הַנִּתָּן לָנוּ גַם אֶת־
 ריח קדשו : וְעַל־אֲדוֹת אֲהַבַת אִחִים אֵין צְרִיךְ ש
 לָכֶם לְכַתּוֹב אֵלֵיכֶם כִּי אַתֶּם עֲצַמְכֶם לְמוֹדֵי אֱלֹהִים אַתֶּם

י' **לְאַהֲבָה אִישׁ אֶת־רֵעֵהוּ** : וְאַמְנֵם אַתֶּם עֲשִׂים זֹאת אֶל־כָּל־
 הָאֲחִים אֲשֶׁר בְּכָל־מְקוֹנֵיָא אֲךְ אֲנַחְנוּ מִזֵּה־יָרִים אֶתְכֶם אֲחִים
 י"א **לְהַעֲדִיף יוֹתֵר** : וּלְהַתְּאֲמֵץ לְשָׂקֵשׁ וּלְעֲשׂוֹת אֶת שְׂלֹכֶם וּלְפַעֵל
 י"ב **בְּצַפְיֵכֶם כַּאֲשֶׁר צִוִּינוּ אֶתְכֶם** : לְמַעַן תִּתְּחַלְּכוּ בְּתַמִּים לִנְגֹד
 הַחַיִּצוֹנִים וְלֹא יִהְיֶה לָכֶם צָרָךְ לְמֵאוּמָה :
 יג **וְאֵין אֲנִי רֹצֵה לְהַיּוֹחֵכֶם בְּלִתְרִי־יֹדְעִים אֲחֵי עַל־אֲדוֹת הַיִּשְׁנִים**
 לְמַעַן לֹא תִתְּעַצְבוּ כְּמוֹ גַם הַנְּשֹׂאֲרִים אֲשֶׁר אֵין לָהֶם תְּקוּדָה :
 יד **כִּי אִם מֵאֲמִינִים אֲנַחְנוּ כִּי יִשׁוּעַ מְלִיךָ וְקָם כֵּן גַּם אֶת־הַיִּשְׁנִים**
 טו **בְּיִשׁוּעַ יִבְיֵא הָאֱלֹהִים עִמּוֹ** : כִּי זֹאת אֲנַחְנוּ אֹמְרִים לָכֶם בְּדִבְרֵי
 אֲדֹנָי כִּי אֲנַחְנוּ הַחַיִּים הַנְּשֹׂאֲרִים עֹד־בֵּיאַת הָאֲדוֹן לֹא נִקְדָּם
 טז **אֶת־הַיִּשְׁנִים** : כִּי הָאֲדוֹן עֲצֻמוֹ יֵרֵד מִן־הַשָּׁמַיִם בְּצוּחַת פְּקוּדָה
 בְּקוֹל רֹאשׁ הַפְּלָאָכִים וּבְיִשׁוּפֵר הָאֱלֹהִים וְהַמַּתִּים בַּפְּשִׁיחַ
 יז **יָקוּמוּ וְאִשׁוּכָה** : וְאַחֲרֵי־כֵן אֲנַחְנוּ הַחַיִּים הַנְּשֹׂאֲרִים נִחְשָׁף
 יח **יַחַד עִמָּהֶם בְּעֲנָנִים לְקִרְאֵת הָאֲדוֹן אֱלֹהֵאֲנִי וְלָכֶה נִהְיֶה**
 י"ח **חֲמִיד עִם־הָאֲדוֹן** : לָכֵן נִחְמוּ אִישׁ אֶת־רֵעֵהוּ בְּדִבְרֵים הָאֵלֶּה :
 ה **אֲךְ עַל־אֲדוֹת הַקְּעִתוֹת וְהַזְּמִינִים אֲחֵי אֵין־צָרָךְ לָכֶם לְכַתּוֹב**
 ג **בְּאֵינְכֶם** : כִּי אַתֶּם עֲצֻמְכֶם יוֹדְעִים הַיִּשָּׁב כִּי יוֹם יְהוָה פִּגְנָב
 ג **בְּלִילָה בֶן הַיָּמָּה בָּא** : כִּי עַאֲשֶׁר יֹאמְרוּ שְׁלוֹם וּבִטְחָה אֲנִי
 ד **אֲבִדוֹן שְׁתֵּאִם יָבֹא עֲלֵיהֶם פְּחָבֵל עַל־הַהֲרָה וְלֹא יִמְלָשׁוּ** : אֲךְ
 אַתֶּם אֲחֵי לֹא בַחֲשָׁד אַתֶּם אֲשֶׁר הַיּוֹם יִחַשְׁשׁ אֶתְכֶם כַּגִּבֹּב :
 ה **כִּלְכֶם בְּנֵי הָאֵוֹר אַתֶּם וּבְנֵי הַיּוֹם אֵין אֲנַחְנוּ בְּנֵי הַלֵּילָה גַם־לֹא**
 ו **בְּנֵי הַחֲשָׁד** : לָכֵן לֹא נִישָׁנָה פְּנִישָׁאֲרִים כִּי אִם־נִשְׁקָדָה וְנִעְוָרָה :
 ז **כִּי הַיִּשְׁנִים בְּלִילָה יִשְׁנִים הֵם וְהַשְּׂכוֹרִים בְּלִילָה שֹׁכְרִים הֵם** :
 ח **אֲךְ אֲנַחְנוּ אֲשֶׁר בְּנֵי הַיּוֹם אֲנַחְנוּ נִעְוָרָה לְבִרְשִׁים שְׂרִינֹן**

אגרת א אל התסלוניקים ה

אמונה ואהבה וכוונת את תקנת השועה : כי לא שמנו ש
 האלהים לחרון כי אם לקניית השועה על ידי אדנינו ישוע
 המשיח : אשר מת בעדנו למען אסאנחנו שקדים אם י
 ישנים נחיה יחד עמו : על־כן נחמו איש את רעהו וננו יא
 האחד את האחד באשר גם עשים אהם :
 אך אנחנו שאלים מפם אהים לזעת את אשר מתעמלים יב
 בכם ומנצחים עליכם באדון ומוהירים אתכם : ולחשב יג
 אתם למעלה עלי־תר באהבה בעבור פעלתם לשלמו איש
 עמ־רעהו : ואנחנו מבקשים מפם אהים יד
 ההורו את הקששים אפיו את רפי הלב תמכו אחזקתלשים
 האריכו רוח לכל : ראו לבלתי ישלם איש לאיש רעה תחת טו
 רעה כי אסתמיד ודפו את השוב גם בין איש לרעהו
 גם לכל : תמיד שמחו : נבלי גדול התפללו : בכל־דבר יז יז יח
 הודו כי זה רצון האלהים בישוע המשיח אליכם : את יש
 הרוח אל־תכזבו : את הנבואות אל־תבזו : את־הכל בהנו כ כא
 את השוב אהוו : מפל־מראה רע הנרו : אך אלהי השלום כב כג
 עצמו יקדש אתכם פלילכם וכל רוחכם ונסשכם ונויתכם
 ישמרו בלי שמצה בביאת אדנינו ישוע המשיח : נאמן כד
 הקרא אתכם אשר גם יעשה : אהים התפללו בעדנו : כה
 שאלו לשלום פלהאחים פנשיקה קדושה : אני משביעכם כו כז
 ביהוה כי תקרא האגרת הזאת לכל־האחים הקדשים :
 חן אדנינו ישוע המשיח עמכם אמן : כח

יסע'כ"ט, י"ז.
 להסיג לרשת.
 פרומ'י'ד, ח'.
 פר' ד', י"ח.
 פרומ'י'ד, י"ט.
 להכיר. ח
 קור' ט"ז, י"ח.
 ומופקדים.
 רדפו שלום.
 מרק' ט', כ'.
 הפרועים. ג
 תסל' נ', ו'.
 ויק' י"ט, י"ח.
 דנר' ט"ז, כ'.
 פיל' ד', ד'.
 לוק' י"ח, א'.
 טמו' א', ו'.
 אפס' ד', ל'.
 כל דנר.
 תואר.
 נכלהויתכם.
 דנר' ז', ט'.
 לחיי עולם.
 טמו' ד', כ"ז.
 קול' ד', ט"ו.
 קור' י"ג,

האגרת הראשונה נכתבה בעיר אתינה אל התסלוניקים :